

**Kodumajapidamises ja sarnastes oludes kasutatavad seadmed. Õhumüra määramise katsenormid. Osa 2-2: Erinõuded kuumaõhupuhuritele**

Household and similar appliances - Test code for the determination of airborne acoustical noise - Part 2-2: Particular requirements for fan heaters

## EESTI STANDARDI EESSÕNA

## NATIONAL FOREWORD

Käesolev Eesti standard EVS-EN 60704-2-2:2010 sisaldb Euroopa standardi EN 60704-2-2:2010 ingliskeelset teksti.	This Estonian standard EVS-EN 60704-2-2:2010 consists of the English text of the European standard EN 60704-2-2:2010.
Standard on kinnitatud Eesti Standardikeskuse 31.05.2010 käskkirjaga ja jõustub sellekohase teate avaldamisel EVS Teatajas.	This standard is ratified with the order of Estonian Centre for Standardisation dated 31.05.2010 and is endorsed with the notification published in the official bulletin of the Estonian national standardisation organisation.
Euroopa standardimisorganisatsioonide poolt rahvuslikele liikmetele Euroopa standardi teksti kätesaadavaks tegemise kuupäev on 20.03.2009.	Date of Availability of the European standard text 20.03.2009.
Standard on kätesaadav Eesti standardiorganisatsionist.	The standard is available from Estonian standardisation organisation.

ICS 17.140.20

acoustic, acoustical measurement, airborne acoustical noise, heating appliance, household electrical appliance, noise of machinery, particular requirement, test code

### Standardite reproduutseerimis- ja levitamisõigus kuulub Eesti Standardikeskusele

Andmete paljundamine, taastekitamine, kopeerimine, salvestamine elektroonilisse süsteemi või edastamine ükskõik millises vormis või millisel teel on keelatud ilma Eesti Standardikeskuse poolt antud kirjaliku loata.

Kui Teil on küsimusi standardite autorikaitse kohta, palun võtke ühendust Eesti Standardikeskusega:  
Aru 10 Tallinn 10317 Estonia; [www.evs.ee](http://www.evs.ee); Telefon: 605 5050; E-post: [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

### Right to reproduce and distribute belongs to the Estonian Centre for Standardisation

No part of this publication may be reproduced or utilized in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, without permission in writing from Estonian Centre for Standardisation.

If you have any questions about standards copyright, please contact Estonian Centre for Standardisation:  
Aru str 10 Tallinn 10317 Estonia; [www.evs.ee](http://www.evs.ee); Phone: 605 5050; E-mail: [info@evs.ee](mailto:info@evs.ee)

October 1994

ICS 17.140.20

Supersedes HD 423.2.2 S1 : 1988

Descriptors: Acoustic, acoustical measurement, test code, airborne acoustical noise, noise of machinery, household electrical appliance, heating appliance, particular requirement

English version

*This document is a preview of the standard.*

Test code for the determination of airborne acoustical noise emitted by household and similar electrical appliances

Part 2 : Particular requirements for forced draught convection heaters

(IEC 704-2-2 : 1985)

Code d'essai pour la détermination du bruit aérien émis par les appareils électrodomestiques et analogues  
Dixième partie: Règles particulières pour les appareils de chauffage à convection forcée  
(CEI 704-2-2 : 1985)

Prüfvorschrift für die Bestimmung der Luftschallemission von elektrischen Geräten für den Hausgebrauch und ähnliche Zwecke  
Teil 2: Besondere Anforderungen an Konvektionsheizgeräte mit erzwungener Konvektion  
(IEC 704-2-2 : 1985)

This European Standard was approved by CENELEC on 1994-07-05. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

**CENELEC**

European Committee for Electrotechnical Standardization  
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique  
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

**Central Secretariat: rue de Stassart 35, B-1050 Brussels**

## **Foreword**

At the request of the CENELEC Technical Committee TC 59X, Consumer information related to household electrical appliances, HD 423.2.2 S1 : 1988 (IEC 704-2-2 : 1985) was submitted to the CENELEC voting procedure for conversion into a European Standard.

The text of the International Standard was approved by CENELEC as EN 60704-2-2 on 5 July 1994.

The following dates were fixed:

- latest date of publication of an identical national standard (dop) 1995-07-15
- latest date of withdrawal of conflicting national standards (dow) -

Annexes designated 'normative' are part of the body of the standard. Annexes designated 'informative' are given only for information. In this standard, annex A is informative and annex ZA is normative.

## CONTENTS

	Page
INTRODUCTION . . . . .	4
Clause	
1. Scope and object . . . . .	4
2. References . . . . .	5
3. Terms and definitions . . . . .	5
4. Measurement methods and acoustical environments . . . . .	5
5. Instrumentation . . . . .	5
6. Operation and location of appliances under test . . . . .	6
7. Measurement of noise levels . . . . .	7
8. Calculation of sound pressure and sound power levels . . . . .	8
9. Information to be recorded . . . . .	8
10. Information to be reported . . . . .	8
APPENDIX A — Guidelines for the design of simple test rooms with essentially free-field conditions . . . . .	9
Annex ZA (normative) Other international publications quoted in this standard with the references of the relevant European publications . . . . .	10

## TEST CODE FOR THE DETERMINATION OF AIRBORNE ACOUSTICAL NOISE EMITTED BY HOUSEHOLD AND SIMILAR ELECTRICAL APPLIANCES

### Part 2 : Particular requirements for forced draught convection heaters

#### INTRODUCTION

The conditions of measurement specified in this standard simulate, as far as possible, the normal use of forced draught convection heaters. They take into account the variations in noise which can occur from the appliance under test and are intended to ensure reproducibility when the measurements are made by different laboratories.

It is recommended to consider noise data as part of performance data.

#### 1. Scope and object

This clause of Part 1 is applicable except as follows:

##### 1.1 Scope

*Replacement :*

This standard is applicable to electric forced draught convection heaters, (fan heaters), designed for placing on the floor, table or counter, etc., or for wall-mounting.

This standard does not apply to:

- electric storage room heaters,
- room humidifiers,
- room dehumidifiers,
- air cleaners,
- heaters designed exclusively for industrial purposes.

##### 1.2 Object

*Addition :*

Requirements for the declaration of noise emission values are not within the scope of this standard.

*Note. — Procedures are being developed by ISO and will be considered in due course.*

These procedures are given in ISO Standard 4871 and ISO Draft International Standard ISO/DIS 7574, Parts 1 to 4.